

Andrea PADOVAN

PERSONAL DATA

PLACE AND DATE OF BIRTH: Padova, Italy | 1975
ADDRESS: Lungadige Porta Vittoria, 41 37129 Verona, Italy
PHONE: +39 045 802 8315
EMAIL: univr.it@andrea.padovan (swap!)

EMPLOYMENT HISTORY

- 2017- | **Temporary Assistant Professor** at the UNIVERSITY OF VERONA, German Language and Translation
- 2014-17 | **Postdoc** at the UNIVERSITY OF VERONA, 3-year project: “AThEME, Advancing the European Multilingual Experience”
- 2011-12 | **Postdoc** at the University of Verona
1-year project: “Database linguistici e cartografia: la visibilità delle varietà cimbre (Linguistic Database and Cartography: The Visibility of the Cimbrian Varieties)”.
- 2008-11 | **Postdoc** at the University of Trento
3-year project: “CimbroLang. The Lexicon-Morphosyntax Interface in Language Obsolescence with Particular Focus on Cimbrian Semi-speakers in the Trentino and the Veneto Regions”.
- 2008 | **Supply Teacher** (English language) at the Istituto Tecnico Economico “P. Calvi” (Secondary School), Padua.

VISITING

- SEPT-NOV 2017 | Visiting scholar at the School of Philosophy, Psychology and Language Sciences – University of Edinburgh (CooperInt)
- WINTER 2005 | Exchange Semester at Johann-Wolfgang-Goethe-Universität, Frankfurt a/M

EDUCATION

- FEBRUARY 2007 | **PhD** in LINGUISTICS, University of Padua
Thesis: “Some Aspects of Epistemic Modal Verbs” | Advisor: Cecilia POLETTA
- DECEMBER 2002 | **MA** in FOREIGN LANGUAGES AND LITERATURES
110/110 *summa cum laude*, University of Padua
Thesis: “Destruutturazione e dintorni” | Advisor: GianLuigi BORGATO
- JULY 1995 | Liceo Classico “C. Marchesi”, Padova

PUBLICATIONS

- 2018 - Ermenegildo Bidese, **Andrea Padovan** and Claudia Turolla. “Mehrsprachigkeit in den zimbrischen Sprachinseln anhand einiger syntaktischen Phänomene”. In: Nicole Eller-Wildfeuer, Paul Rössler, Alfred Wildfeuer (ed.) *Alpindeutsch. Einfluss und Verwendung des Deutschen im alpinen Raum; Jahrbuch der Johann-Andreas-Schmeller-Gesellschaft 2017*. Ed Vulpes. ISBN 978-3-939112-77-8

- 2018 - Jan Casalicchio, **Andrea Padovan**. “Komplementierer im Zimbrischen”. In: Rabanus S. (ed.) *Deutsch als Minderheitensprache in Italien. Theorie und Empirie kontaktinduzierten Sprachwandel. Germanistische Linguistik: Themenheft*.
- 2016 - **Andrea Padovan**, Alessandra Tomaselli, Myrthe Bergstra, Norbert Corver, Riccardo Etxepare, Simon Dold. “Minority languages in language contact situations: three case studies on language change”. In: *Us Wurk, tydskrift foar Frisistyk*, Vol. 65, p. 146-174.
- 2016 - **Andrea Padovan** and Claudia Turolla. “Il sintagma nominale nel cimbro di Luserna: osservazioni sulla modificazione aggettivale”. In: Cordin, P. and Parenti A. (eds), *Problemi e prospettive della linguistica storica. Atti del XL Convegno della Società Italiana di Glottologia*, Il Calamo.
- 2016 - “Why a bed can be slept in but not under. Variation in passive V+P constructions”. In: Bidese, E., Cognola F. and Moroni E. (ed.), *Theoretical Approach to Linguistic Variation*, John Benjamins.
- 2014 - Ermenegildo Bidese, **Andrea Padovan** and Alessandra Tomaselli. “The syntax of subordination in Cimbrian and the rationale behind language contact”. In: Stolz, Th. (ed.), *LANGUAGE TYPOLOGY AND UNIVERSALS*, v. 67,4: 489-510, De Gruyter.
- 2013 - Ermenegildo Bidese, **Andrea Padovan** and Alessandra Tomaselli. “Bilingual competence, complementizer selection, and mood in Cimbrian”. In: W. Abraham, E. Leiss (eds), *Dialektologie in neuem Gewand: Zu Mikro-Varietäten-linguistik, Sprachenvergleich und Universalgrammatik*, Helmut Buske Verlag, p. 47-58. - (Linguistische Berichte. Sonderheft 19).
- 2012 - Ermenegildo Bidese, **Andrea Padovan** and Alessandra Tomaselli. “A binary system of complementizers in Cimbrian relative clauses”. In: Ch. Platzack (ed), *Working Papers in Scandinavian Syntax 90* ISSN: 1100-097x, Center of Language and Literature, Lund, p. 1- 21.
- 2012 - “Zu einer neuen Verb-Zweit-Typologie in den germanischen Sprachen: der Fall des Zimbrischen und des Fersentalerischen”, with E. Bidese; F. Cognola, in P. Anreiter, I. Hajnal, M. Kienpointner (eds), *In simplicitate complexitas. Festgabe für Barbara Stefan zum 70. Geburtstag*, Wien: Praesens Verlag, p. 69-86.
- 2012 - Ermenegildo Bidese, **Andrea Padovan** and Alessandra Tomaselli. “Against Protolanguage” with E. Bidese and A. Tomaselli in *Five Approaches to Language Evolution: Proceedings of the Workshops of the 9th International Conference on the Evolution of Language (Evolang IX)* (13 March 2012, Kyoto, Japan), Tokyo: The University of Tokyo - Department of Life Sciences, 2012, p. 34-36. - ISBN: 9784990634001. URL: <http://kyoto.evolang.org/>
- 2011 - Federico Damonte and **Andrea Padovan** “Un’origine avverbale per i prefissi del tedesco”. In: Bertocci, Davide and Elena Triantafyllis (eds.) *I preverbi. Tra sintassi e diacronia*. Unipress
- 2011 - “Diachronic Clues to Grammaticalization Phenomena in the Cimbrian CP”, in Putnam, M. (ed.), *Studies on German-Language Islands*, John Benjamins.
- 2010 “Erodierte Sprachstrukturen und Grammatiktheorie: zur Morphosyntax der semi-speakers in der zimbrischen Sprachenklave Lusern und ihrer Bedeutung für die Sprachtheorie” in C. Di Meola, A. Hornung, L. Rega (eds.), *Perspektiven Vier: Akten der 4. Tagung Deutsche Sprachwissenschaft in Italien (Rom, 4.-6.2.2010)*, Frankfurt am Main: Lang, 2012, p. 161-173. - (Deutsche Sprachwissenschaft international) - ISBN: 9783631616512

- 2009 - “Il linguaggio dei mondi paralleli. Stati e strati di coscienza in *INLAND EMPIRE* di David Lynch e in altre due sue opere”, in *Quaderni Patavini di Linguistica* 24, Unipress
- 2008 - **Andrea Padovan** and Nicoletta Penello. “I verbi modali nei dialetti pugliesi”. In: F. Damonte and J. Garzonio (eds.) *Studi sui dialetti della Puglia. Giornata di studio, Padova 19 Ottobre 2006*, Unipress
- 2007 - “Epistemic Modal Verbs and Tense in some Germanic languages”. In: *Quaderni Patavini di Linguistica* 22, Unipress
- 2007 - “Innovazioni creative nella varietà tedesca dell’Assia” in G. Marcato (ed) *Dialetti, memoria e fantasia*. Unipress
- 2006 - Stefano Canalis and **Andrea Padovan**. “Osservazioni sul sardo. I verbi modali”. In: *Quaderni di Lavoro ASIt* 6
<https://bit.ly/2L0VxK5>
- 2006 - Paolo Chinellato and **Andrea Padovan**. “Gli introduttori delle relative nel dialetto dei giovani di Sappada”. In: *Giovani, Lingue e Dialetti*, Atti del convegno di Dialettologia di Sappada / Plodn (Italy) June 2005, Unipress
- 2005 - “Complessi verbali e verbi modali. Alcuni aspetti del *Verb Raising* nelle lingue germaniche”, in *Quaderni Patavini di Linguistica* 21, Unipress
- 2005 - Paolo Chinellato and **Andrea Padovan**. Su alcuni aspetti dell’utilizzo della Würde-Form nello Hinterland di Monaco di Baviera. In: G. Marcato (ed) *Dialetti in città*. Unipress

EDITORSHIP

- 2006 - Quaderni di Lavoro ASIt / ASIt Working Papers 6 – University of Padua, *Osservazioni sul sardo*, on-line publication, URL <https://bit.ly/2wN1U0c>

TRANSLATIONS INTO ITALIAN

- 2003 - From Cimbrian: Grammar of the Cimbrian language spoken in Giazza- Ljetzan (Verona, Italy) by G. Cappelletti and B. Schweizer, *Taucc. Puoch tze lirnan, reidan un scraiban iz gareida on Lietzan* (Cimbrian: Book for learning, speaking and writing the language of Giazza), Taucias Gareida edition (1942; reprint 1980), published in A. Petterlini and A. Tomaselli (eds.), *L’eredità cimbra di Monsignor Giuseppe Cappelletti*, Ed. Fiorini, Verona (2009).
- 2013 - From English: “The Morphological System of the Mocheno Variety” by Anthony Rowley (in E. Bidese, F. Cognola (eds), *Introduzione alla linguistica del mocheno*, Rosenberg Sellier, 2013).

CONFERENCE PARTICIPATION

- 2016 - *On the top-down direction of complementizer borrowing: evidence from Cimbrian and other languages*, (with E. Bidese and A. Tomaselli), Language Contact from an L-Language Perspective, Euskal Herriko Unibertsitatea, Donostia-San Sebastián, 27th-28th October
- 2016 - *On the top-down direction of complementizer borrowing*, (with E. Bidese and A. Tomaselli), Typology, acquisition and grammaticalization studies Workshop, University of Pavia, 14th-15th October

- 2016 - *Contact-induced phenomena in the Alps: the European project AThEME*, (with J. Casalicchio), 11th Cambridge Italian Dialect Syntax-Morphology Meeting, University of Vienna, 4th-6th July
- 2016 - *The European project AThEME: Germanic and Romance dialects in contact*, (with J. Casalicchio), 22nd Giornata di Dialettologia, University of Padova, June 17th
- 2016 - *Verb Second and Nominative Case: the view from a German-based language-contact dialect in Italy*, (with E. Bidese and A. Tomaselli), Rethinking Verb Second ReCoS Workshop, Cambridge, UK, March 22nd-24th
- 2016 - *Adjective Orders in the Cimbrian DP*, (with E. Bidese and C. Turolla), 38th Annual Conference of the German Linguistic Society, DGfS Konstanz, February 24th-26th
- 2015 - *Il sintagma nominale nel cimbro di Luserna. Alcune osservazioni*, (with C. Turolla), 40th Annual Conference of the Italian Glottological Society, University of Trento, October 22nd-24th
- 2014 - *On the element ben in Trentino Dialects*, (with N. Penello), (Cambridge) Italian Dialect Syntax Meeting (CIDSM), University of Padua, June 20th-22nd
- 2014 - *The rationale behind contact. Bilingual competence and feature transfer in Cimbrian*, (with E. Bidese and A. Tomaselli), 36th Annual Conference of the German Linguistic Society, University of Marburg, March 5th-7th
- 2014 - *Why a bed can be slept in. On the passive of prepositional verbs in English*, XL Incontro di Grammatica Generativa/Italian Generative Grammar Meeting, University of Trento, February 13th-15th
- 2013 - *Bilingual competence, complementizer selection and mood in Cimbrian*, (with E. Bidese and A. Tomaselli), "7th Cambridge Italian Dialect Syntax Meeting", Cambridge, UK, June 24th-25th
- 2012 - *The rise of a binary system of complementizers in Cimbrian relative clauses* (with E. Bidese and A. Tomaselli), "Italian Dialect Meeting-CIDSM 7", Leiden, NL, May 24th-26th
- 2012 - *Against Protolanguage* (with E. Bidese and A. Tomaselli), "9th International Conference on the Evolution of Language (Evolang IX)", Kyoto, Japan, March 13th-16th
- 2011 - *Cimbrian complementizers and "semi-speakerness"*, (with E. Bidese and A. Tomaselli), "6th Cambridge Italian Dialect Syntax Meeting", Cambridge, UK, June 16th-17th
- 2010 - *Does the process of language erosion tell us something about the origin of language? If it does, what?*, with E. Bidese and A. Tomaselli, Paper presented at the Summer Institute on the Origins of language", UQÀM, Montréal, Canada, June 21th-30th
- 2010 - *Erodierte Sprachstrukturen und Grammatiktheorie. Zur Morphosyntax der Halbsprecher (semi-speakers) in der zimbrischen Enklave Lusérn*, (with Ermenegildo Bidese), vierte Tagung "Deutsche Sprachwissenschaft in Italien", Rome, February 4th-6th
- 2009 - *Diachronic clues to grammaticalization phenomena in the Cimbrian CP*, "Dialettologie als Brücke zwischen synchronischer und diachronischer Linguistik", Verona, December 17th-18th
- 2009 - *An adverbial source for separable and inseparable prefixes in German*, (with F. Damonte), XXXV Incontro di Grammatica Generativa/Italian Generative Grammar Meeting, University of Siena, February 26th

- 2006 - *Innovazioni creative nella varietà tedesca dell'Assia*, Dialectology Meeting “Dialeto, memoria e fantasia” in Sappada/Plodn (Belluno, Italy)
- 2006 - *Epistemic Modal Verbs, Functional Projections and Tense*, Grand Meeting for Scandinavian Syntax, Vasa-Solf (Finland), June 7th-9th
- 2006 - *Epistemische Modalverben im Italienischen und im Deutschen*, Typology Meeting “L'italiano e il tedesco: un confronto tipologico”, in Frankfurt/M (Germany), February 4th
- 2005 - *Gli introduttori delle relative nel dialetto dei giovani di Sappada*, Dialectology Meeting “Giovani, lingue e dialetti” in Sappada/Plodn (Belluno, Italy)
- 2005 - *Su alcuni aspetti dell'utilizzo della Würde-Form nello hinterland di Monaco di Baviera*, with P. Chinellato, Dialectology Meeting “Dialetti in città”. Sappada/Plodn, June 2004 Sappada/Plodn (Belluno, Italy)

SEMINAR TALKS

- 2017 *Embedded mood in Cimbrian. A contact-induced phenomenon?*, School of Philosophy, Psychology and Language Sciences, University of Edinburgh, UK, November 1st
- 2017 *Verb Second and Nominative Case Assignment in Cimbrian*, Department of Linguistic and Literary Studies, University of Padua, April 28th
- 2015 *The English prepositional passive: a syntactic approach*, Department of Linguistic and Literary Studies, University of Padua, June 5th
- 2013 *'This bed was slept in' vs *This bed was slept near'. On the passive of prepositional verbs in English*, Department of Linguistic and Literary Studies, University of Padua, December 20th
- 2013 *Ricerche sul cimbro: semi-parlanti e parlanti fluenti*, (Seminari del dottorato di ricerca in linguistica delle lingue locali) Department of Humanities, University of Trento, September 18th
- 2011 *CimbroLang Workshop: Conclusive remarks on the project*, University of Trento, September 30th
- 2009 *Un'origine avverbale per i prefissi del tedesco*, “I preverbi. Giornata di studio”, Department of Linguistic, Communication and Performing Arts Disciplines, University of Padua, February 11th
- 2006 *Osservazioni sui verbi modali in tedesco*, University of Venice, Department of Linguistics, December 21st
- 2006 *Modali epistemici e aletici. Alcuni dati dalle lingue germaniche*, Department of Linguistic, Communication and Performing Arts Disciplines, University of Padua, November 9th
- 2006 *Modali epistemici e tempo in tedesco e italiano*, Department of Linguistic, Communication and Performing Arts Disciplines, University of Padua, February 9th
- 2005 *Epistemische Modalverben und Tempus*, seminar held at the Graduate College “Satzarten”, Frankfurt/M, December 14th
- 2004 *Verbi modali e complessi verbali*, Department of Linguistic, Communication and Performing Arts Disciplines, University of Padua, May 27th

TEACHING EXPERIENCE

- 2017-2018 - Assistant Professor, German Linguistics (postgraduate course, 18 hours), Department of Cultures and Civilizations, University of Verona
- 2017-2018 - Assistant Professor, Varietäten des Deutschen (postgraduate course, 36 hours), Department of Foreign Languages and Literatures, University of Verona
- 2016-2017 - Assistant Professor, Introduction to German Linguistics (undergraduate course, 36 hours), Department of Foreign Languages and Literatures, University of Verona
- 2015-2016 - Adjunct Professor, Introduction to German Linguistics (undergraduate course, 36 hours), Department of Foreign Languages and Literatures, University of Verona
- 2014-2015 - Adjunct Professor, German Linguistics (undergraduate course, 36 hours), Department of Foreign Languages and Literatures, University of Verona
- 2013-2014 - Adjunct Professor, German Linguistics (undergraduate course, 36 hours), Department of Foreign Languages and Literatures, University of Verona
- 2013-2014 - Adjunct Professor, German Linguistics (postgraduate course, 54 hours), Department of Philology, Literature and Linguistics, University of Verona
- 2012-2013 - Adjunct Professor, General Linguistics (undergraduate course, 35 hours), Department of Linguistic and Literary Studies, University of Padua
- 2012-2013 - Adjunct Professor, German Language I (undergraduate course, 30+30 hours), Department of Foreign Languages and Literatures, University of Verona
- 2010-2011 - Adjunct Professor, German Language I (undergraduate course, 30 hours), Faculty of Foreign Languages and Literatures, University of Verona
- 2006-2007 - Teaching assistant, General Linguistics, (undergraduate course, 20 hours), Department of Linguistic, Communication and Performing Arts Disciplines, University of Padua
- 2006-2007 - Teaching assistant, Syntax I, (undergraduate course, 5 hours), Department of Linguistic, Communication and Performing Arts Disciplines, University of Padua

ACADEMY

- 2010-2011 and 2011-2012 - Appointed “Cultore della Materia” for Germanic Philology at the Department of Linguistic and Literary Studies, University of Padua.

THESES SUPERVISED

- 2017 Andrea Dal Bosco, B.A. Dissertation, topic: the semantics of the Cimbrian inseparable prefixes, University of Verona
- 2017 Gioia Zampini, B.A. Dissertation, topic: mutual influence between Cimbrian and the Venetan varieties spoken in Verona, University of Verona
- 2017 Nicholas Gravina, M.A. Dissertation, topic: attrition phenomena in adult L2 learners, University of Verona
- 2016 Darko Kovacevic, B.A. Dissertation, topic: the syntax of Verbal complexes in Martin Luther’s *Sendbrief vom Dolmetschen*, University of Verona

- 2015 Lucia Biolo, B.A. Dissertation, topic: Linguistic relativism in the context of German-Italian translation, University of Verona
- 2014 Marion Kammerer, M.A. Dissertation, topic: Impersonal constructions in Cimbrian, University of Verona
- 2012 Valentina Signoretti, B.A. Dissertation, topic: Syntactic analysis of Thomas Mann's texts, University of Verona
- 2012 Melisa Beslagic, B.A. Dissertation, topic: Verb complexes in Southern Franconian dialects", University of Verona

CONFERENCE ORGANIZATION

- 2016 - *AThEME Grand Meeting*, University of Verona, Member of the Organizing Committee, September 15th-16th
- 2015 - *The Theory of Language and the Debate on Language Origin*, University of Trento, Member of the Scientific Committee, November 18th-20th
- 2012 - *38th Incontro di Grammatica Generativa/Italian Generative Grammar Meeting*, University of Verona, Member of the Scientific Committee, February 23rd-25th

LANGUAGES

NATIVE: Italian
 FLUENT: English, German
 READING: Danish, Latin, Ancient Greek
 FIELDWORK: Cimbrian, Northern Italian dialects
 CODE: \LaTeX

INTERESTS AND ACTIVITIES

Technology, Philosophy of Science, Philosophy of Mathematics
 Cinema History and Criticism, Psychoanalysis